

Psa

Chapter 1

German Interlinear

Reference: German Elberfelder (1905)

חַטָּאִים	וּבְדֶרֶךְ	רְשָׁעִים	בְּעֵצָה	הָלַךְ	לֹא	וְאִשֶּׁר	הָאִישׁ	אֲשֶׁר־יִ	1
Sünder	und-in-dem-Weg-	der-Gottlose	in-der-Rat-	ging	nicht	welcher	der-Mann	selig-	
H2400	H1870	H7563	H6098	H1980	H3808		H0376	H0835	
		יָשָׁב:	לֹא	לְצִים	וּבְמוֹשָׁב		עָמַד	לֹא	
		wohnte	nicht	Spötter	und-in-dem-Wohnung-		stand	nicht	
		H3427	H3808	H3887	H4186		H5975	H3808	

Glückselig der Mann, der nicht wandelt im Rate der Gottlosen, und nicht steht auf dem Wege der Sünder, und nicht sitzt auf dem Sitze der Spötter,

יוֹמָם	יְהוָה	וּבְתוֹרָתוֹ	חָפְצוֹ	יְהוָה	בְּתוֹרָה	אִם	כִּי	2
Tag	sinnt	und-in-sein-Gesetz	sein-Wohlgefallen	HERR	in-der-Gesetz-	wenn	denn	
H3119	H1897	H8451	H2656	H3068	H8451			
							וּלְיָלָה:	
							und-Nacht	
							H3915	

sondern seine Lust hat am Gesetz Jehovas und über sein Gesetz sinnt Tag und Nacht!

יָתַן	וּפְרִיּוֹ	אֲשֶׁר	מַיִם	פְּלִי	עַל־	שָׁתוּל	כְּעֵץ	וְהָיָה	3
gab	sein-Frucht	welcher	Wasser	Ströme-	durch-	gepflanzt	wie-ein-Baum	und-Krieg	
H5414	H6529		H4325	H6388		H8362	H6086	H1961	
		יַעֲלֶיחַ:	יַעֲשֶׂה	אֲשֶׁר־	וְכָל	יִבֹּל	לֹא־	וְעֵלְהוֹ	
		gelingt	tat	welcher-	und-alle	welkt	nicht-	und-sein-Blatt	
					H3605		H3808	H5929	
								H6256	

Und er ist wie ein Baum, gepflanzt an Wasserbächen, der seine Frucht bringt zu seiner Zeit, und dessen Blatt nicht verwelkt; und alles, was er tut, gelingt.

רוּחַ:	תִּדְפְּנוֹ	אֲשֶׁר־	כְּמוֹץ	אִם־	כִּי	הָרְשָׁעִים	כֵּן	לֹא־	4
der-Geist	treibt	welcher-	wie-der-Spreu	sondern-	denn	der-Gottlose	so	nicht-	
H7307	H5086		H4671			H7563		H3808	

Nicht so die Gesetzlosen, sondern sie sind wie die Spreu, die der Wind dahintreibt.

בְּעֵרַת	וְחַטָּאִים	בְּמוֹשָׁפֶט	רְשָׁעִים	יָקְמוּ	לֹא־	וְכֵן	עַל־	5
in-der-Gemeinde-	und-Sünder	in-der-Gericht	der-Gottlose	stand-auf	nicht-	so	auf-	
H5712	H2400	H4941	H7563		H3808			
							צְדִיקִים:	
							der-Gerechte	
							H6662	

Darum werden die Gesetzlosen nicht bestehen im Gericht, noch die Sünder in der Gemeinde der Gerechten.

תֵּאָבֵד:	רְשָׁעִים	וְדֶרֶךְ	צְדִיקִים	דֶּרֶךְ	יְהוָה	יָוִדַעַ	כִּי־	6
vergeht	der-Gottlose	und-der-Weg-	der-Gerechte	der-Weg-	HERR	kannte	denn-	
H0006	H7563	H1870	H6662	H1870	H3068	H3045		

Denn Jehova kennt den Weg der Gerechten; aber der Gesetzlosen Weg wird vergehen.